

Installation Instructions



I - Sheet Number WV17 Rev.B

Ventvisor® Deflector

For proper installation and best possible fit, please read all instructions BEFORE you begin.
For technical assistance or to obtain missing parts, please call Customer Relations at 1-800-241-7219.

Important Safety Information



- CAUTION - Before driving, ensure that the vent visors are properly secured to vehicle.
- Do not use automatic "brush-style" car washes.
- Do not use cleaning solvents of any kind.
- Periodically check all components for tightness.
- When using Surface Prep, avoid contact with skin. Use in well ventilated area. If contact is made with material, flush area with large amounts of water. If irritation persists, get immediate medical attention. USE PREP ON RUBBER ONLY

Contents - 2 Piece Set

NOTE: Actual product may vary from illustration.



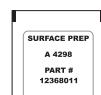
Front Driver
Side Visor



Front Passenger
Side Visor



Alcohol Pad x2

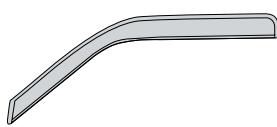


Surface Prep

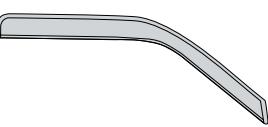


Scotch Brite pad

Contents - 4 Piece Set



Front Driver
Side Visor



Front Passenger
Side Visor



Rear Driver
Side Visor



Rear Passenger
Side Visor



Alcohol Pad x4



Surface Prep x2



Scotch Brite pad

Tools Required



Car Wash Supplies



Clean Towel



Nut Driver

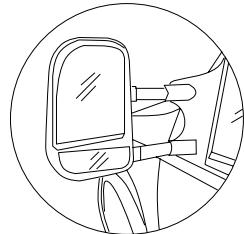
Preparation Before Painting / Installation

- A trial fit is recommended to ensure proper positioning and fit.
- Check fit of parts before painting as we will not accept the return of modified or painted parts.
- Wash and dry your vehicle to remove any debris and/or dirt from the installation area.

Installation Steps

NOTE: Actual application may vary slightly from drawings.

Choose the appropriate installation method for your vehicle by viewing mirror diagram.



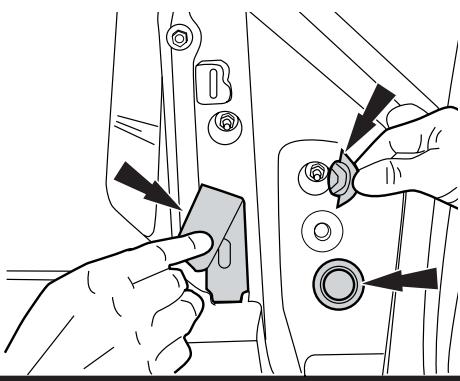
Or



1

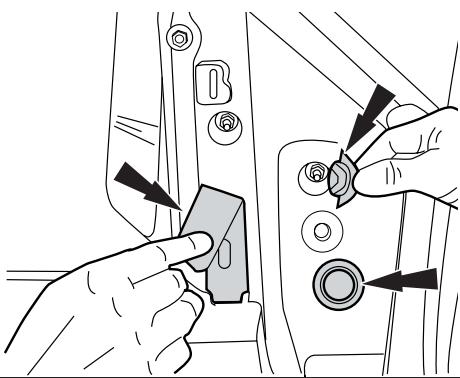
NOTE: Deflectors mount on the **OUTSIDE** rubber trim of door frame.

Remove the (2) rubber caps to expose mirror mounting hardware.
Temporarily remove the strip of adhesive tape.



3

Remove the (2) rubber caps to expose mirror mounting hardware.
Temporarily remove the strip of adhesive tape.

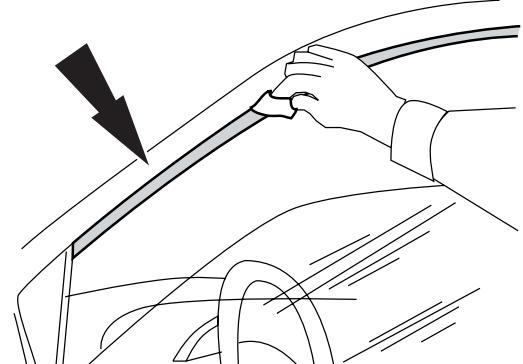


5

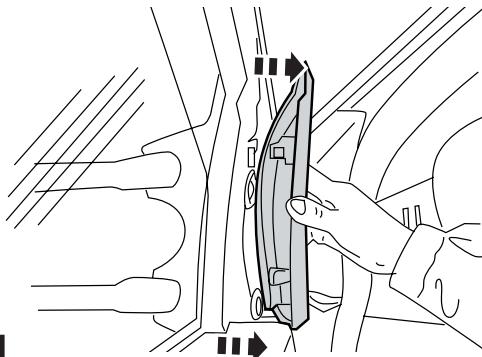
Scuff the rubber trim where the visor will mount with a scotch brite pad and clean with an alcohol pad. Then apply one coat of surface prep and let air dry.



7



Remove the interior plastic mirror cap by pulling outwards.

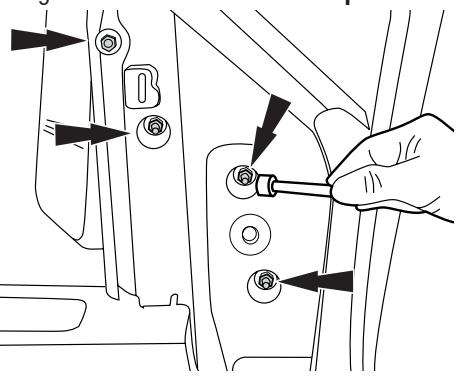


2

NOTE : 2008 and newer models proceed to Step 3.
2007 and older models proceed to Step 5.



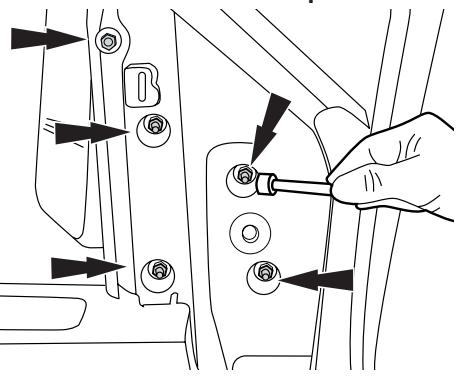
Loosen but do not totally remove the (4) exposed nuts to expose a gap necessary for the front end flange installation. **Proceed to Step 7**



4



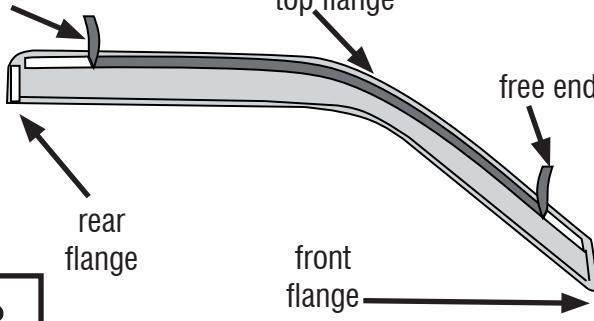
Loosen but do not totally remove the (5) exposed nuts to expose a gap necessary for the front end flange installation. **Proceed to Step 7**



6

Remove tape liner from front flange. Peel back 2" (5 cm) of tape liner from each end of top flange.

free end

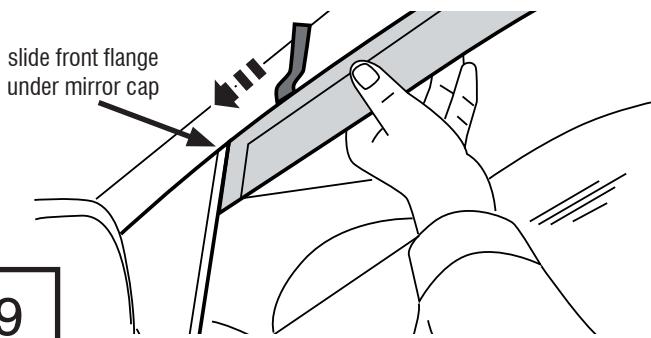


8

Installation Steps

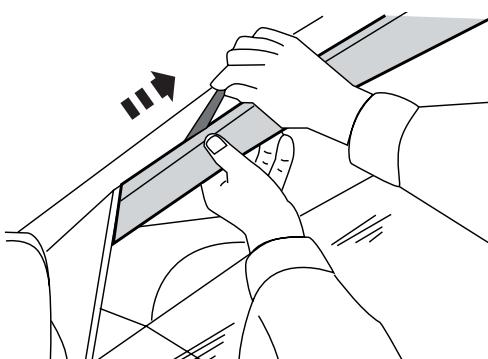
NOTE: Actual application may vary slightly from illustrations.

Align the driver side visor with the previously prepared rubber trim. Slide the front end flange under the mirror cap.



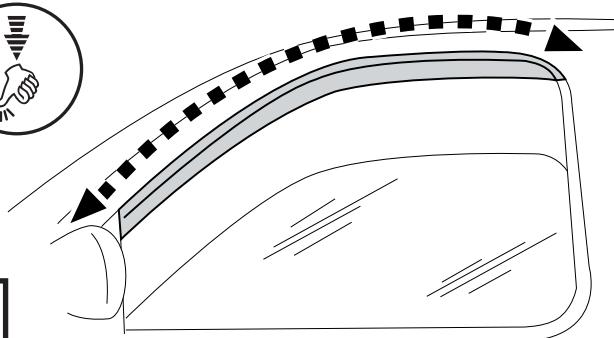
9

With the visor in its final position, remove the remainder of the liner by pulling on free ends.



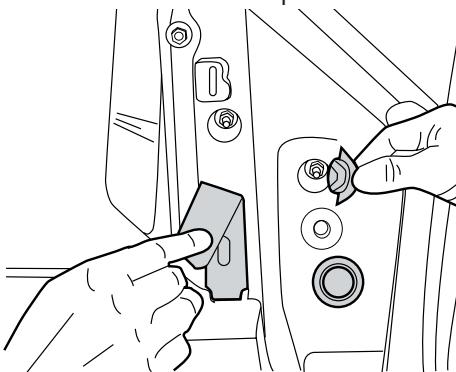
10

Apply pressure along the flange edges to secure in place.



11

If applicable, reverse **Steps 2 thru 6** to retighten mirror. Replace tape previously removed, and replace rubber caps.

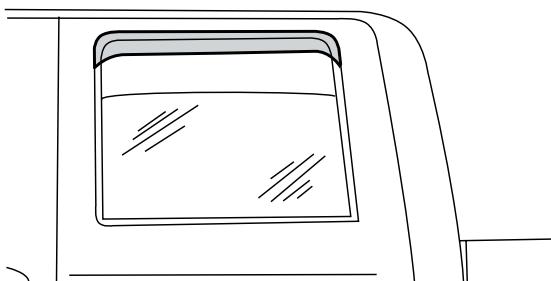


12

4 Piece Set

The **crew cab visor** attaches to the rubber trim. Prepare the trim with the scotch brite pad, alcohol pad, and surface prep before installing.

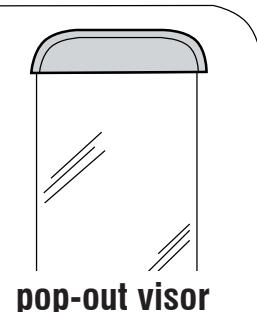
The **pop-out visor** attaches to the painted surface with the alcohol pad before installing. **Do not use the scotch brite pad and surface prep during the pop-out visor installation.**



13

crew cab visor

OR



pop-out visor

Care and Cleaning

- Wash only with mild soap & dry with a clean cloth.

Congratulations!

You have purchased one of the many quality Auto Ventshade™ branded products offered by Lund International, Inc. We take the utmost pride in our products and want you to enjoy years of satisfaction from your investment. We have made every effort to ensure that your product is top quality in terms of fit, durability, finish and ease of installation.



Lund International, Ventshade Accessories Division

655 Raco Drive, Lawrenceville, GA 30045

800-241-7219 • Fax 770-339-5839 • Visit us at lundinternational.com

© 2007 Lund International, Inc. All rights reserved.

Auto Ventshade™, the Auto Ventshade™ logo and the AVS™ logo are trademarks of Lund International, Inc.



Instructions d'installation

I – Feuille numéro WV17 Rév.B



Ventvisor® Deflector

Pour obtenir une installation correcte et le meilleur ajustement possible, lire toutes les instructions AVANT de commencer.
Pour toute assistance technique ou obtention de pièces manquantes, appeler le service des relations avec la clientèle au
1-800-241-7219.

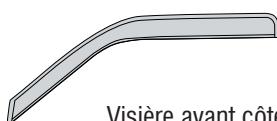
Informations importantes concernant la sécurité



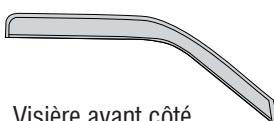
- ATTENTION – Avant de conduire, s'assurer que la visière est solidement assujettie sur le véhicule.
- Ne pas utiliser les stations de lavage de voitures à brosses.
- Ne pas utiliser de solvants.
- Vérifier régulièrement le serrage des composants.
- En utilisant la préparation extérieure, évitez le contact avec la peau. Employez dans le secteur bien aéré. Si le contact est fait avec le matériel, secteur affleurant avec de grandes quantités de l'eau. Si l'irritation persiste, obtenez une attention médicale immédiate. EMPLOYEZ LA PRÉPARATION SUR LE CAOUTCHOUC SEULEMENT.

Contenu - Ensemble 2 pièces

NOTE: Le produit réel peut changer de l'illustration.



Visière avant côté conducteur



Visière avant côté passager



Tampons à l'alcool (2)

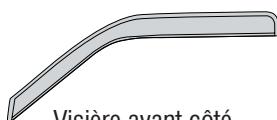


Préparation Extérieure

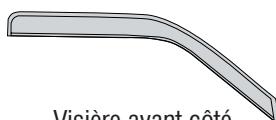


tampon à récurer Scotch Briter

Contenu - Ensemble 4 pièces



Visière avant côté conducteur



Visière avant côté passager



Visière arrière côté conducteur



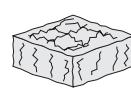
Visière arrière côté passager



Tampons à l'alcool (4)



Préparation Extérieure (2)



tampon à récurer Scotch Briter

Outils nécessaires



Fournitures pour lavage de voiture



Serviette propre



Clé à douille

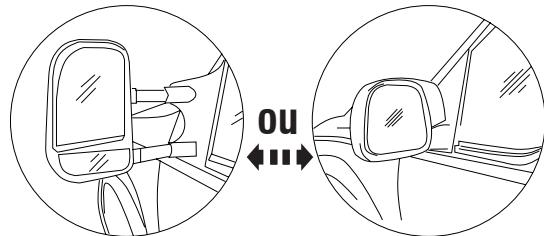
Préparation pour la peinture/l'installation

- Il est recommandé de procéder à un essai pour s'assurer que le positionnement et l'ajustement sont corrects.
- Vérifier l'ajustement des pièces avant peinture, car nous n'acceptons pas le retour de pièces modifiées ou peintes.
- Laver les glissières de glaces de la portière du véhicule pour éliminer toute poussière et tous débris.
- Sécher les glissières avec une serviette propre.

Étapes d'installation

REMARQUE : La méthode d'application peut être légèrement différente de celle représentée par les illustrations.

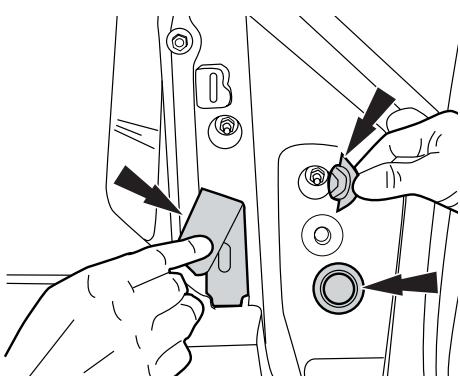
Se reporter au schéma pour sélectionner la méthode d'installation du rétroviseur correspondant au véhicule.



1

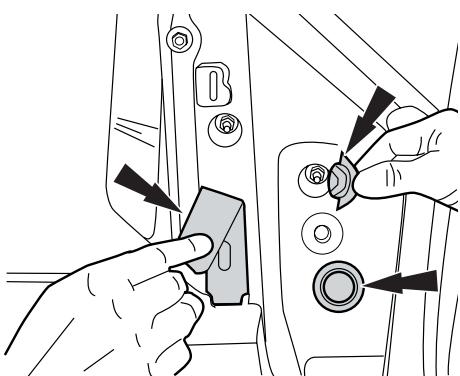
REMARQUE : Les déflecteurs se montent sur la garniture en caoutchouc **EXTÉRIEURE** de l'encadrement de la portière.

Retirer les 2 capuchons en caoutchouc pour exposer la boulonnerie de montage du rétroviseur. Retirer temporairement la bande de ruban adhésif.



3

Retirer les 2 capuchons en caoutchouc pour exposer la boulonnerie de montage du rétroviseur. Retirer temporairement la bande de ruban adhésif.

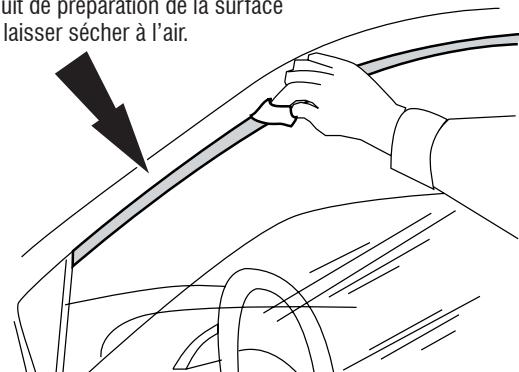


5

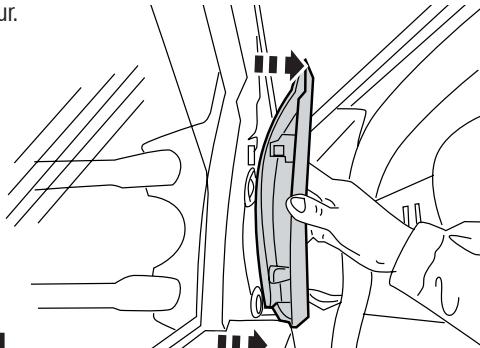
Frotter la garniture en caoutchouc, là où la visière doit être montée, avec un tampon à récurer Scotch-Brite, puis nettoyer avec un tampon à l'alcool. Appliquer ensuite une couche de produit de préparation de la surface et le laisser sécher à l'air.



7



Retirer le couvercle en plastique intérieur du rétroviseur en le tirant vers l'extérieur.

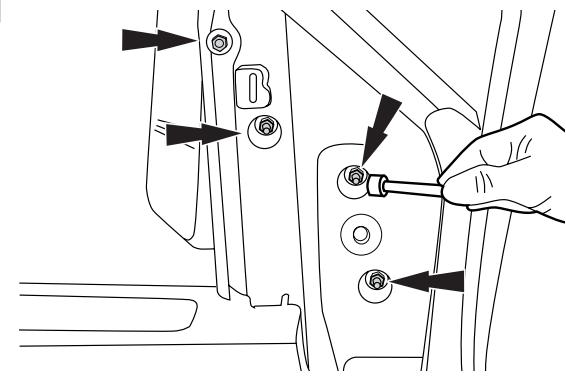


2

REMARQUE : Pour les modèles 2008 et ultérieurs, passer à l'étape 3.

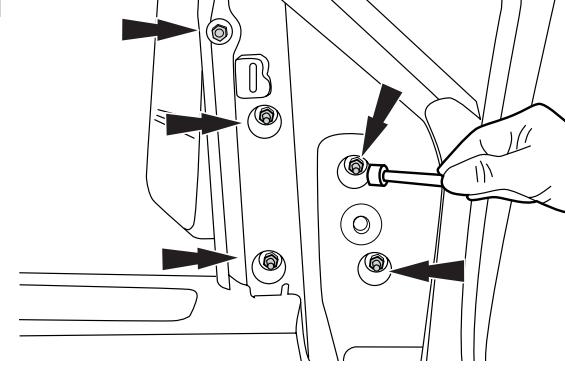
Pour les modèles 2007 et antérieurs, passer à l'étape 5.

Desserrer les 4 écrous exposés sans les enlever complètement, afin d'obtenir un écartement suffisant pour l'installation du rebord de l'extrémité avant. **Passer à l'étape 7**



4

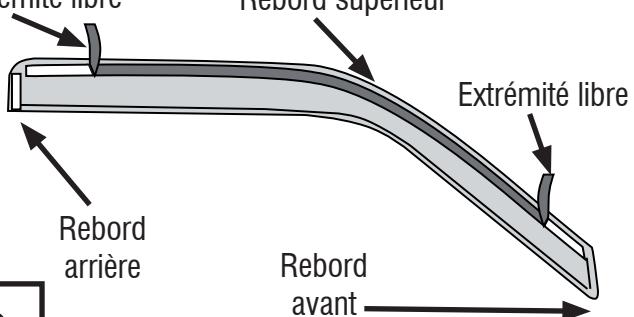
Desserrer les 5 écrous exposés sans les enlever complètement, afin d'obtenir un écartement suffisant pour l'installation du rebord de l'extrémité avant. **Passer à l'étape 7**



6

Retirer la protection d'adhésif du rebord avant. Décoller environ 5 cm (2 po) de protection d'adhésif à chaque extrémité du rebord supérieur.

Extrémité libre

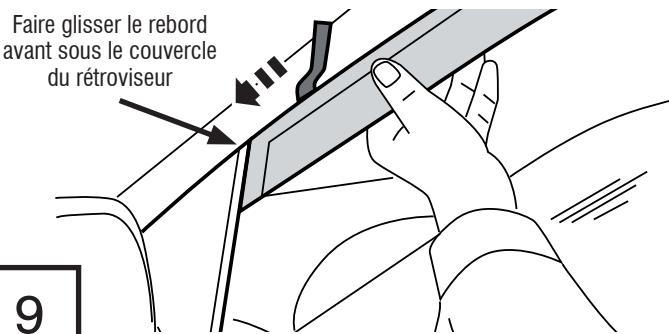


8

Étapes d'installation

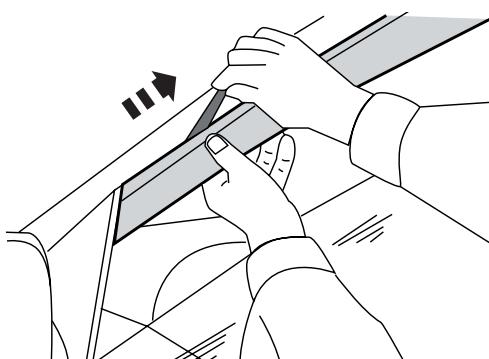
REMARQUE : La méthode d'application peut être légèrement différente de celle représentée par les illustrations.

Aligner la visière côté conducteur et la garniture en caoutchouc précédemment préparée. Faire glisser le rebord de l'extrémité avant sous le couvercle du rétroviseur.



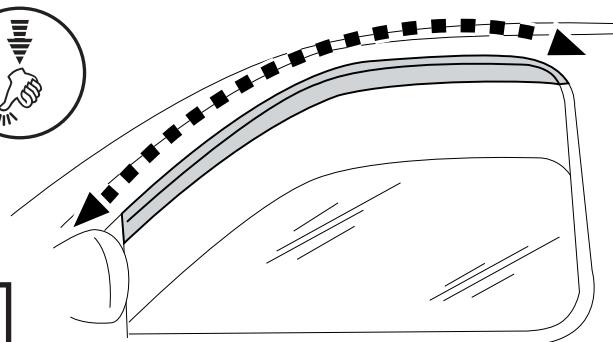
9

Une fois la visière en position finale, retirer le reste de la protection d'adhésif en tirant sur ses extrémités libres.



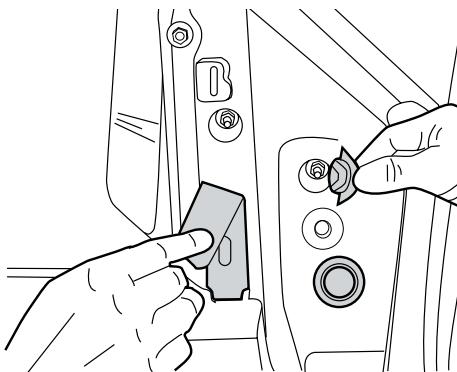
10

Appuyer tout le long des rebords pour bien fixer le tout en place.



11

Dans les cas applicables, inverser les **étapes 2 à 6** pour resserrer le rétoviseur. Remettre en place le ruban adhésif précédemment retiré ainsi que les capuchons en caoutchouc.

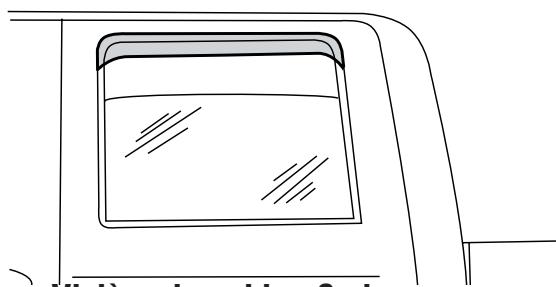


12

Ensemble 4 pièces

La visière de la cabine 6 places se fixe sur la garniture en caoutchouc. Avant l'installation, préparer la garniture avec le tampon à récurer Scotch Brite, le tampon à l'alcool et le produit de préparation de la surface.

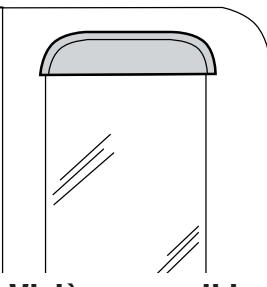
La visière amovible se fixe sur la surface peinte. Nettoyer cette surface avec un tampon à l'alcool avant l'installation. **Ne pas utiliser de tampon à récurer Scotch Brite ou de produit de préparation de la surface pour l'installation de la visière amovible.**



13

Visière de cabine 6 places

OU



Visière amovible

Entretien et nettoyage

- Laver exclusivement avec de l'eau savonneuse et sécher avec un chiffon propre.

Félicitations !

Vous avez acheté l'un des nombreux produits de qualité Auto Ventshade™ fabriqués par Lund International, Inc. Nous sommes extrêmement fiers de nos produits et souhaitons que vous tirez des années de satisfaction de votre investissement. Nous avons pris toutes les mesures nécessaires pour assurer que ce produit est d'une qualité supérieure en ce qui concerne l'ajustement, la durabilité, la finition et la facilité d'installation.



Lund International, Ventshade Accessories Division

655 Raco Drive, Lawrenceville, GA 30045, USA

800-241-7219 • Fax 770-339-5839 • Visitez notre site lundinternational.com

© 2007 Lund International, Inc. Tous droits réservés.

Auto Ventshade™, le logo Auto Ventshade™ et le logo AVS™ sont des marques déposées de Lund International, Inc.



Instrucciones de instalación



Hoja informativa N.º W17 Rev. B

Ventvisor® Deflector

Para una instalación adecuada y el mejor ajuste posible, lea todas las instrucciones ANTES de comenzar.
Si desea recibir asistencia técnica u obtener piezas faltantes, llame al Servicio al cliente al 1-800-241-7219.

Información importante de seguridad



- PRECAUCIÓN - Antes de conducir, asegúrese de que la visera deflectora esté correctamente anclada al vehículo.
- No utilice servicios automáticos de limpieza de vehículos que utilizan cepillos.
- No utilice limpiadores al solvente de ningún tipo.
- Compruebe periódicamente que todos los componentes estén ajustados.
- Al usar la preparación superficial, evite el contacto con la piel. Utilice en área bien ventilada. Si el contacto se hace con el material, área rasante con cantidades grandes de agua. Si persiste la irritación, consiga la atención médica inmediata. UTILICE LA PREPARACIÓN EN EL CAUCHO SOLAMENTE

Contenido - Juego de dos piezas

NOTA: El producto real puede variar de la ilustración.



Visera delantera del conductor



Visera delantera del acompañante



Paños esterilizados x 2



Preparación Superficial



el paño Scotch Brite

Contenido - Juego de cuatro piezas



Visera delantera del conductor



Visera delantera del acompañante



Visera trasera del conductor



Visera trasera del acompañante



Paños esterilizados x 4



Preparación Superficial x 2



el paño Scotch Brite

Herramientas necesarias



Equipo de limpieza de vehículos



Toalla limpia



Aprietauerca

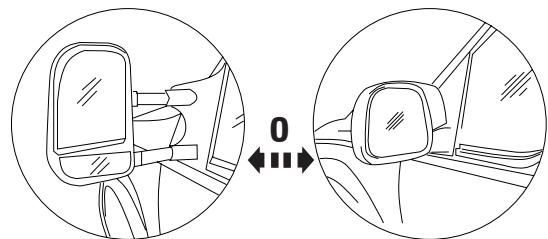
Preparación antes de pintar o instalar

- Se recomienda realizar un ajuste de prueba para asegurar el posicionamiento y ajuste correctos.
- Compruebe que las piezas se ajusten correctamente antes de pintarlas, ya que no aceptaremos la devolución de piezas modificadas o pintadas.
- Lave los canales de la ventanilla del vehículo para quitar los desechos y la suciedad.
- Seque los canales de la ventanilla con una toalla limpia.

Pasos de instalación

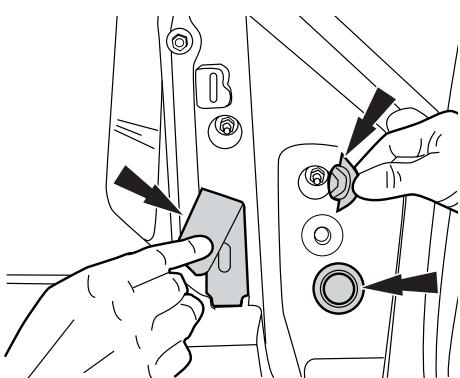
AVISO: La colocación real puede variar con respecto a las ilustraciones.

Elija el método de instalación adecuado para su vehículo observando el diagrama del espejo.

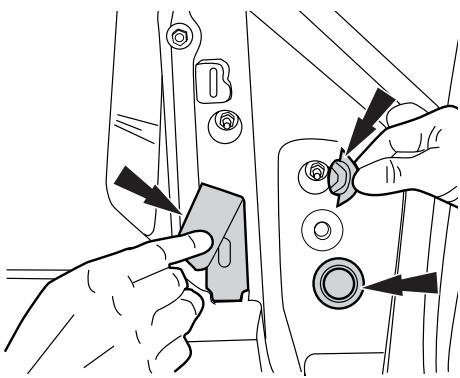


1 **AVISO:** Los deflectores se colocan en la parte **EXTERIOR** de la banda de goma del marco de la puerta.

Retire las (2) cubiertas de goma para que quede expuesta la tornillería de montaje del espejo. Mientras tanto, quite la franja de cinta adhesiva.



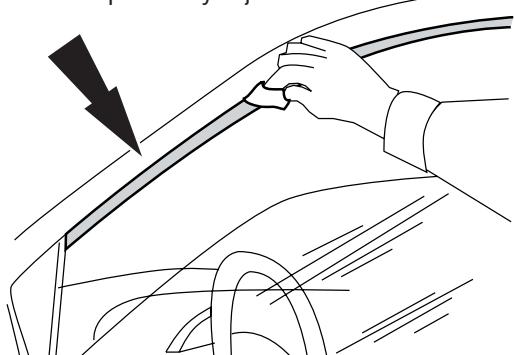
3 Retire las (2) cubiertas de goma para que quede expuesta la tornillería de montaje del espejo. Mientras tanto, quite la franja de cinta adhesiva.



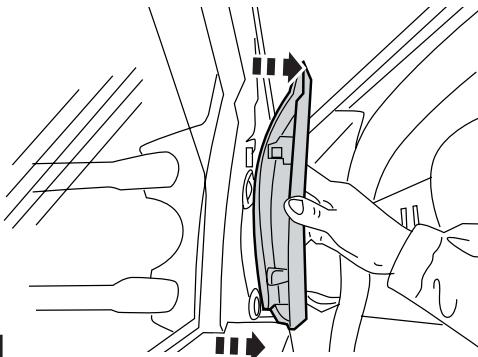
5 Restriegue la banda de goma donde colocará la visera con un paño Scotch Brite y límpielo con un paño esterilizado. Luego aplique una capa de preparador de superficies y deje secar al aire.



7

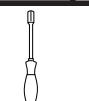


Quite la cubierta plástica interior del espejo tirándola hacia afuera.

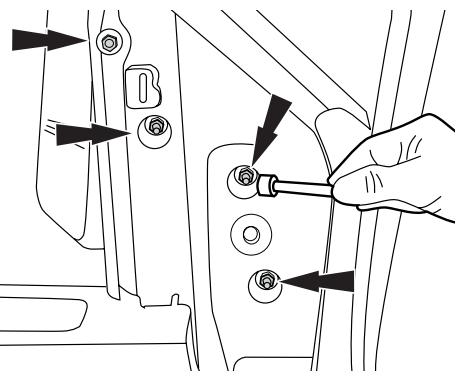


2

AVISO: Para los modelos 2008 o más nuevos continúe con el Paso 3. Para los modelos 2007 o anteriores continúe con el Paso 5.



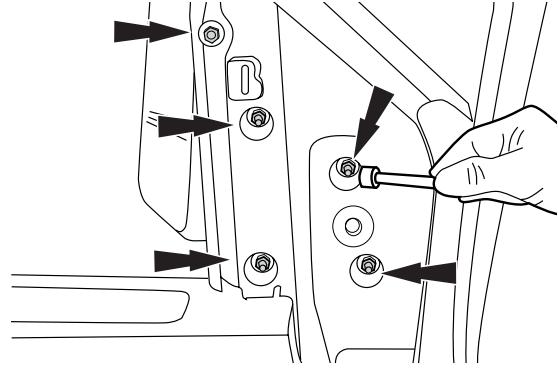
Afloje, pero no quite completamente las (4) tuercas expuestas para crear el espacio necesario para la instalación del extremo del reborde frontal. **Continúe con el Paso 7**



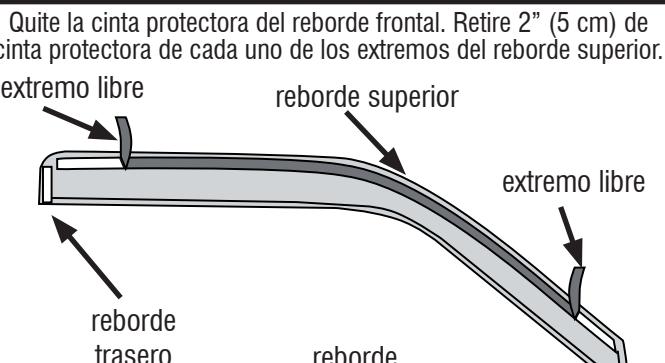
4



Afloje, pero no quite completamente las (5) tuercas expuestas para crear el espacio necesario para la instalación del extremo del reborde frontal. **Continúe con el Paso 7**



6

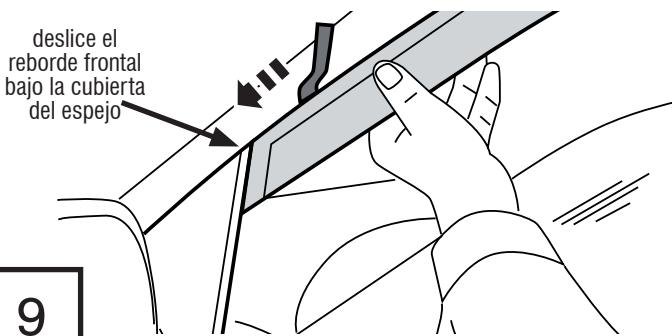


8

Pasos de instalación

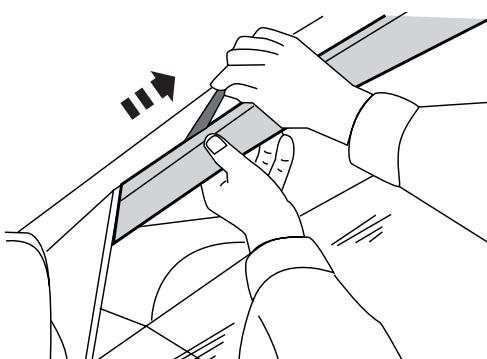
AVISO: La colocación real puede variar con respecto a las ilustraciones.

Alinee la visera del lado del conductor con la banda de goma que preparó anteriormente. Deslice el extremo del reborde frontal bajo la cubierta del espejo.



9

Una vez que la visera se encuentre en su posición definitiva, quite la cinta protectora restante tirando de los extremos libres.



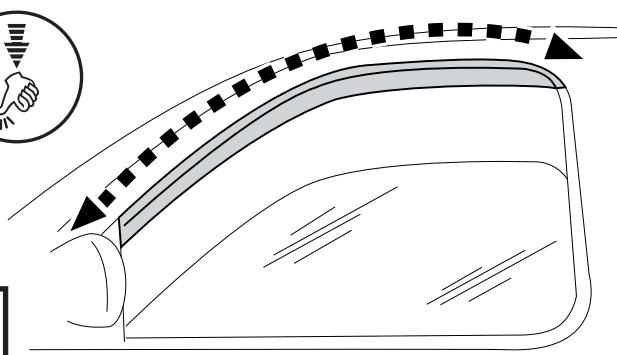
10

Presione sobre los bordes del reborde para fijarlo en su lugar.

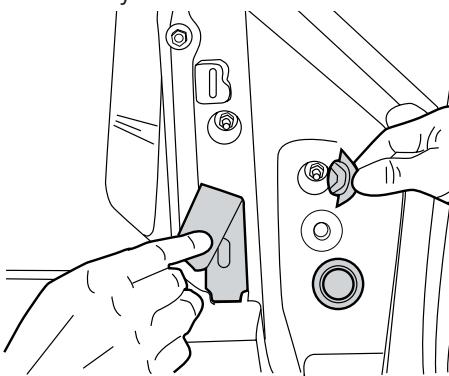


11

Si fuera necesario, invierta los **Pasos 2 a 6** para volver a ajustar el espejo. Reemplace la cinta que se quitó anteriormente y vuelva a colocar las cubiertas de goma.



12



Juego de cuatro piezas

La visera **para doble cabina** se adosa a la banda de goma. Prepare la banda con un paño Scotch Brite, un paño esterilizado y un preparador de superficies antes de la instalación.

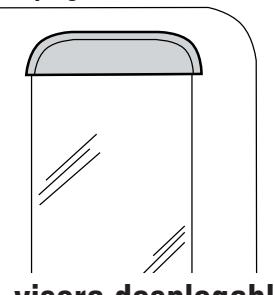
La visera **desplegable** se adjunta a la superficie pintada que se limpió con el paño esterilizado antes de la instalación. **No use el paño Scotch Brite y el preparador de superficies durante la instalación de la visera desplegable.**



13

visor para doble cabina

O BIEN



visor desplegable

Cuidado y limpieza

- Limpie solamente con agua jabonosa tibia y seque con un paño limpio.

Felicidades

Usted ha comprado uno de los tantos artículos de calidad de Auto Ventshade™ ofrecidos por Lund International, Inc. Nuestros productos son nuestro mayor orgullo. Deseamos que disfrute de años de satisfacción con su inversión. Hemos realizado todos los esfuerzos para asegurarnos de que su producto sea de la mejor calidad en cuanto a ajuste, durabilidad, acabado y facilidad de instalación.



Lund International, Ventshade Accessories Division

655 Raco Drive, Lawrenceville, GA 30045

800-241-7219 • Fax 770-339-5839 • Visite nuestro sitio Web: lundinternational.com

© 2007 Lund International, Inc. Todos los derechos reservados.



Auto Ventshade™, el logo de Auto Ventshade™ y el logo de AVS™ son marcas comerciales de Lund International, Inc.

